

# BORSSZEM JANKÓ

Delegáció.



Csak egyszer nyeregbe segítsék, megint kurucz generális lesz az öreg.

Előfizethetni a kiadó-hivatalban: Budapest, Kerepesi-ut 54. sz. Előfizetési díj: Egész évre 8 frt. — Félévre 4 frt. — Negyedévre 2 frt.

Megjelen minden vasárnap.

Egyes szám ára 18 kr.



## Kraeflhuber Tóbiás

preschpurgi háztulajdonos szemlélődései.



Czu tumm!

Fixgramatantenkruzidifera-  
fuxteufels tihezs fatyog!

Oszarchi-hódolomdu llonyelfi  
o níméd, o hierarchie főbarand-  
zsoló nyelfi níméd, és o mótyor  
gottono, esz o graupete *Jelenczl*,  
esz ógorjo demánsdrállni osz  
audoridátt elen! No, szép tyi-  
vője lesz osz üllen jeleneg!  
En düllem izs ó tyereg, osztođ ó  
Grasznahúpai Ferdl, ű izs dzsag  
jellengesze ézs nem ógordo  
hierellini. No, de fogjo czappeln!

Et hónobik nem gopjo dülem ety gorosd se nem!  
Muszáj egzembl staduállni.

No, de mégizs donnálgoszig néha ety eremrab  
is. A ticse Ednpurg, a Preschpuagdu ll o getvezs  
müllli-schwester, o Sobron mekbugdadott ó puapár  
mótyor nelf o fározsi tyilészo. No ja! Waserl  
dennerl noch? gértézi geistreich ó barann von Eibisch-  
teig, o degeledezs diblamat ézs indim brodektek én  
hoszám. Nikszejelen ósz Ednpuagbó. *Hier* nem be-  
szellung mótyorull! Fix no amol! Elleg podrány,  
hoty a preschpuagi diätterbo o felí mótyor színézl.  
O herr fan Rölle majd bugik pölle. Fogjung löllge-  
sen nem jární o elleodázspo. Hexte solidaridátt!

Ezs még ety ineb fold negunk, mikua ollfazsdung,  
hoty ódifent o Bécszo ety honfecz eszredezs éldede o  
hexdi Luegert, omi mi dülüng o getvezs Karl. Isdenem,  
isdenem, osztođ fold ety remánászencz ó régi jó  
íde! Jesszász, Jesszász, hó rákontolom, mekbúgodjo  
osz enim hószovieh, reixdrei szife. De fok derullni,  
merd muszáj derullni ed jop kua, mikua minten gud-  
xint szájo fokjo giálldoni és o ojkán repedezni esz o  
poszogó imádszák:

P. p!

### Kancel-paragrafusok.

§. A néppárti heccmájszterek kezdenek takti-  
kázni. A butafalusi és koczpordi népgyűléseken annyit  
káromolták a liberalismust és a Széll-kormányt, hogy  
az indemnity-vitába pártszónoknak *Mócsy* Antalt ruk-  
koltatták ki, és a jó öreg bácsival mondatták el azt a  
formulát, hogy »a néppárt bizalommal viseltetik a  
Széll-ministerium iránt, de nem szavazza meg neki az  
indemnitást.« Ezen a kétszínű kupeczkedésen sokat  
nevettek a képviselőház folyosóin. *Lepsényi* fráter pedig  
sietett leleplezni a kétkulacsos kufárokat, mire kórus-  
ban visszhangozzák a becsapott papok: »Azok az apos-  
taták féltik a mandátumot! Már pedig irva vagyon:

»Quia neque calidus, neque frigidus es, incipiam te  
evomere ex ore meo.«

§.

§. Ennek tulajdonítandó, hogy az »Alkotmány«  
grófi gazdái sehogy sincsenek megelégedve a papokkal.  
Azt iratják róluk vezérczikkben, hogy: »nem táncz-  
czolták körül eléggé az egyház jogait.« Akár sajtó-  
hibával, akár a nélkül: ennek a vádnak van némi alja,  
különben lehetetlen volna, hogy az egyház nevében  
és a vallás örve alatt oly eszeveszett kalamajkát járja-  
nak a néppárti tánczmesterek.

§.

§. A transvaali háború gyerekjáték a mi kedves  
antisemitáink ádáz harcához képest. Alig ért véget  
az ágyuzás a 14 és 29 pontos programm-lövegekkel,  
melyeket *Molnár* János praelatus és *Lepsényi* fráter  
urak az egymás fölkezt kobakjához vagdostak, máris  
ujabb ádáz csatazaj reszketeti meg a »Magyar Állam«  
feneketlen ingóványait és *Török-Bálint* plébánia-várá-  
nak mise-intentiós omladékait. A szent lapnak önkén-  
telen Aujustja és a dárdavető *Zimándy* Ignác, tajtétkzó  
antisemita dühvel agyabugyálja egymást holmi mise-  
pénzek miatt. Ezuttal a törökbálinti pap kenetes  
marka melegebb felebaráti szeretettel ragadta meg a  
fiók-Verhovai üstökét, mert ez szaladt elsőnek visum-  
repertummal a sajtóbiróságához. Most a »liberalis« és  
»semita« esküdteknek köll majd tisztázni antisemitáék  
szennyését.

§.

§. Nagy vereség érte a néppártot. Hecczgrófjai  
és hecczpáterei nagy tüntetést akartak rendezni a  
kath. körök s olvasó egyesületek szövetségzi congres-  
susával. El is dicsekedtek, hogy 106 egylet küldött  
oda képviselőt. No's, ez nyolczadrésze sincs a magyaror-  
szági kath. egyleteknek, melyeknek száma a Kath.  
Társulati Ertesítő hivatalos kimutatása szerint: 1898-  
ban 833-ra rúgott. Ezuttal elmaradt tehát 727 egylet  
és maga *Esterházy* Miklós Móricz gróf ur is, a szövet-  
kezet szervezője és elnöke. A kath. közvélemény e  
magatartása hangosabban szól, mint a néppárti nép-  
gyűlések és lakmározások vásári handabandája. *Lep-  
sényi* fráter persze most azzal dicsekszik, hogy az  
elmaradtak mind vele tartanak.

### BÜRZSENA.

— A Lloyd-kávéházban —

**Buchsbaum.** — Mibe hasonlodják mogokot ed o  
máshoz o két leknodjop olasz művész?

**Hosenknopf.** — ?

**Buchsbaum.** — Hát obon, hojd mind o kete  
Ermete. Nü, és mibe különbözik mogokot ed o mástul?

**Hosenknopf.** — ?

**Buchsbaum.** — Oz edjik obon, hojd az edjik No-  
velli, o másik Zacconi.

**Hosenknopf.** — Pürműtezenek tégedet be!



FALSTAFF BÉLA.



— Így vagdalóztam s így szurkáltam le három közül ötöt. Rettenetes voltam!



## Viczvárdi Kalembersky Viczibáld

szóficzaviczamodásai.

(A »Központi« fülkéjében.)



? Ha még sokáig itt maradt volna az a nagy talján művész, minden ember Novellista lett volna. Amitől pedig az Isten óvjon minden hívő lelket!

? Az indemnitás-vita színvonaláról magasztalással beszéltek. De egyes urak kétszínvonalu beszédeiről kevés szó esett.

? *Mócsy* Antal nincs bizalommal a kormány iránt, mert rossz viszonyt tart az egyházzal. Kedves öreg úr, odébb egy házzal!

? *Ugron* nagyon dühösíti *Horánszkyé*knak a jobboldalra való térése. Talán az fáj neki, hogy fölkapant az álla.

? Nézetem szerint azok, akiken nem fognak a kegyeszerek, még korántsem Ketzerek.

## Apró hírek.

† *Hegedüs Sándor* kereskedelmi ministernél egy ur jelent meg kihallgatásra, aki feltűnően *rekedt* volt. A minister egy receptet adott neki át és ezzel kigyógyította az illetőt. Ha ez igaz, akkor a színházakat, főleg az Operát, a belügyi ministeriumból nem a cultus, hanem a kereskedelmi ministeriumba kellene áthelyezni.

Δ A szabadelvű párt nemzetipárti sajtója azt írta e héten, hogy a *Bánffy*-párti mánások a *Tiszák*-kal együtt vadásztak a zsuki erdőben és ez alkalommal összeesküdtek *Szell* Kálmán ellen és megállapították, hogy a jövő választáskor Erdélyben 50 *Bánffyista* képviselő megy fel a parlamentbe. A kedves hírből csak annyi igaz, hogy a *Bánffyista* mánások és a *Tiszák* Zsukon vadakat lőttek, de vadakat nem beszéltek.

+ A székesfővárosi magistratus nagybecsű deficitjének fődözése céljából az adóintések és zálogolási jegyzőkönyvek díjait akarja fölemelni. Nem is csoda, hiszen nagy öröm a székesfővárostól intőt és zálogolást kaphatni. Bátran elnevezhetnék élvezeti adónak.

× *Polonyi Géza* ur kijelentette, hogy ő ma még nem megy a delegációba. A delegatio örömeiben felsohajt, de a pessimisták komor arcczal felelik: »Ne örüljtek! Ki tudja, mit hoz a holnap?«

× A fiumei suhancok botrányt csapnak, amért az új villamos vasut kocsi-jain magyar felírás is vagon. Hát ez csakugyan botrány is. Hogyan tűrheti el a magyar állam, hogy Fiume ellen ilyen merényletet kövessen el egy magán társaság? Hát nem félnek, hogy Fiume elszakad tőlünk és keservében beleöli magát a Quarneróba?

♂ A fiumeiek ismét tüntettek az ottani villamos vasút ellen, mivel azokon magyar felirat van. A lapok szerint a tüntetők a szélső elemekből állanak. Mindjárt képzeltük, hogy nem Deákpartiak, noha ők az igazi felirati párt.

× *Petőfi jóslata*. A legmagyarabb városokban verik vasra a magyar reservistát, ha az ellenőrzési szemlén magyarul jelentkezik. Debreczen, Szeged, Vásárhely stb. a megmondható. Még csak Kecskemét van hátra, amely derék magyar városról már *Petőfi* is azt beszéli, hogy »Hierös város az Aafődön Kecskemét«.

Δ A „Magyarország“ élesen megtámadja a *Sarah-Duse-Novelli*-lázt. Hol van az megírva, hogy csupán csak *Holló-láznak* muszáj lönnöni?

+ *Méltatlanság*. Hírlett, hogy az *Ugron*párt a delegációba *Visontai* Somát is beválasztja. De aztán egyebet gondoltak. Ilő volna, hogy most már a néppárt adjon V.-nak egy helyet a delegációban. V., ha hegyebet nem mondana is ott, de bizonyosan figyelemzetné a közös hadügyministert a katonák vallásos nevelésére és a kötelező misékre.

⊙ *Ugron Gábor* a Házban elpanaszolta, hogy a magyar közönség absolute nem olvas könyveket, csak ujságot. »Még azt se!« sóhajt fel erre a »Hazánk.«

+ *Ugron beszéde előtt*. (Bátran megtörténhetett volna.) *Ugron Gábor* le-és feljár a folyosón és memorizálja elmondandó nagy beszédét. *Lulu* ur megszólítja: »Miben sántikálsz, Gábor?« — »Hasonlatokban,« felelhette volna *Ugron*.

⊖ Az *Ugron*-párt csakugyan belé megy a delegációba. Tehát győzött a »fokozatosság« elmélete. Mivel pedig egyik delegátusnak *Holló Lajos* urat jelölte, ez tisztára a 36 fokozatosság elmélete.

+ *En gros*. A viszonyok és körülmények — úgy látszik — titkos *Bánffyisták*. Csunyan intrigálnak az új éra ellen. Olvassuk, hogy ez idő szerint a fővárosban 40 ezer árverés van kitűzve. Erről persze nem lehet ódát írni. De vigasztalódjunk meg abban, hogy a kormány nem csak hatalom, de törvényeink szerint *végrehajtó* hatalom is.



✓ **Apponyi Albert** gr. kedvetlen. Ezt írja az »Egyetértés«. Miért? Talán azért kedvetlen, mert a »Budapesti Közlöny« még nem írja róla, hogy »Kedves Apponyi!«?

\* \* \*

⊙ **Két évforduló.** E héten a közéletnek két kiváló alakja ünnepelte születésnapjának 70-ik évfordulóját. Az egyik dr. *Kautz Gyula*, a másik gr. *Zichy Nándor*. *Kautz* a bankjegyek, *Zichy* a szabadjegyek férfia. Ó, nagyok ők!

\* \* \*

— **Mócsa-Molnár** Gedeon, az egyik vádlott ur, ugy kinozta áldozatát, hogy a körme alá dőfte a kését. Védeni csak azzal lehet *Molnár* urat, hogy a maga igazát körömszakadtig képviselte.

\* \* \*

≡ **Molnár János** apátblébános, néppárti vezér ur mindenképen esztergomi kanonok óhajta lenni. Jó hazafi a szent férfiú; szeretne nagy jövedelmi adót fizetni.

\* \* \*

24 **Csodálatos.** Eddigélé az emberek csak *számárfületek* emlegettek. Egy idő óta *szatmári Fületek* is emlegetnek.

\* \* \*

⊂ **A megriadt angol öszvérek** között ugy látszik sok volt a számár.

\* \* \*

× **Rébusz.** Mi az, hogy az angolokat a bírók elverték? — *Angol keserű.*

\* \* \*

+ **A lapok** sürgették, hogy *Fülek* »honvédezedes« ur ellen vizsgálatot indítsanak ama köszöntő miatt, melyet Bécsben a Herr von *Lueger*-re mondott. Minek ide vizsgálat? Hiszen vizsgálat nélkül is kiderül az, hogy *Fülek* ur a Herr von *Lueger* ur jóvoltáért ivott. Még pedig sokat.

\* \* \*

24 **A Herr von Lueger**t csak a mult héten ünnepelte a bécsi nép és vele együtt *Fülek* »honvédezedes« ur, a gázművek szerencsés befejezte alkalmából. A Herr von *Lueger* nagy műve azonban már is csütörtököt mondott. A gázmű felrobbant és nem csak zsidó, de keresztény socialista házakban is rombolt. Lám, Herr von *Fülek*! A lakomabeli szeszre hatalmasan felelt a légszesz.

\* \* \*

— **A bécsiek** már azt sem tudják, hogyan szólítsák az ő imádott Herr von *Lueger*jüket. »Unser Karl« — »der schöne Karl« — »der fesche Lueger« — mind ezek már kopott czimek. Ajánlunk nekik új becuzó nevet. Mivel a Herr von *Lueger*nek ez idő szerint legnagyobb alkotása a bécsi gáz, tehát nevezék el »a nagy gázember«-nek.

\* \* \*

✱ **Az osztrák zárszámadásokból** kitűnt, hogy az osztrák költségvetésben két millió a deficit. Fogadják részvétünket! De valahogy úgy ne magyarazzák ezt, hogy deficitjünkben is részt akarunk venni. Mert nímétül ez is kitelik.

\* \* \*

✱ **Uj czim.** Beszélük, hogy a fővárosban tanfolyamot nyitnak majd a tyúkszemvágó mesteremberek számára, és a fürdőkben csakis ilyen diplomás tyúkszemvágó mestereket fognak alkalmazni. Jó volna nekik a diploma elnyerése után a »doctor« czimet is adományozni. Ha vannak specialista szemorvosok, miért ne lehetnének tyúkszemorvosok is?

## Vigyázó Laczi levele.



Tedvesz Fojdó bácsi!  
Hiába, czat nem halnat ti a leltetlen embelet! Tépzelje el, medint miczoda új doldot találtat ti, hod a tülönben isz tútelhelit ifjuszádót agyon szanyaldasszát... Czíniltat ed olyan szinházat, amelyben czupa tudományosz látvi nyoszzád van, ész minden eszte magyalázatot talt egy tanál bácsi. Ész a papa elővel ajja tényszelit, hogy mednézsem az Ulínia-szinházat.

Mennyivel édeszebb előadász a »*Dészát*« ész a »*Tetenűsz-béta*!« Miczoda hasznot isz melithetné én az Ulínia dalabjából?

A Nemzeti Szinházban isz vannat ifjuszádi előadászot. Ezelőt ledalább elvittet a *Bissin* bácsi dalabjaihoz, amiten iden jól mulattam; moszt a »*Bánt-bánt*« tell védidszenvednűnt. Bál a Melinda nénit iden szeltem tuttelezni.

Azt mondja a Tinite, hod napon éldeteszet az ifjuszádi előadászot. Mitol szötét a nézőtél, tittosz ilászu leveletet hajitanat hozzíjut a felszölb diátot, atit méd czótótat isz hánynat. Ezentul én isz sziveszen elmegyem, ha *Eletla* nénit adját isz.

Olvasztam, hogy medint tanácztoznat a tözép-isztolai tanlendszel lefulmja doldában. Idazin nem éltém, mit czínálnat azot a báczit? Milyen edszelü volna titölülni a tantálgyat felét ész evvel med lenne oldva a nehéz téldész. Nem idiz?

Az ujszádotta tezetet haladudni, hod olyan teveszet pletytdulat. A Tinite mál ílt isz a szeltesztő báczinat, hod hozza edszel össze a tilályi pilótat. Szedényte mindéd szilva fatad, ha szomulu szejelme-szetlöl olvasz.

Ezzel vadot tezeit czótolva  
hü tisz olvaszója

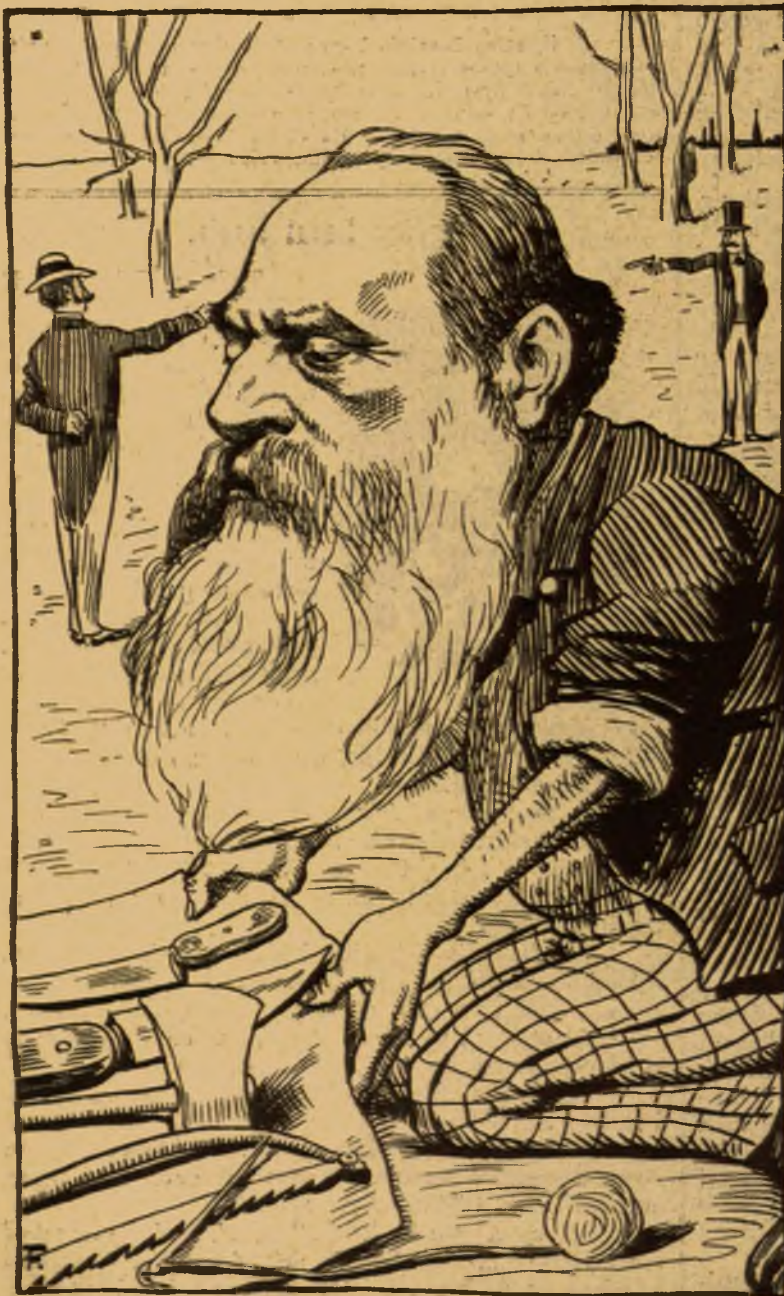
VIGYÁZÓ LACZI



## Jelenvoltak arczképcsarnoka.

IX.

Dr. Farkas László.



A doktorok jelenvoltja és a jelenvoltak doktora, aki a jelenvolttságot tudományos alapon miveli.

A tudományos elméletnek a főbb igazságai ezek:

Ha nem tudsz kitűnni, igyekezzél feltűnni.

Ha rövid a kardod, toldd meg egy lépéssel.

Ez a régi harczmód elavult szabálya. A létért való küzdelemben

ez az új jelszó: Ha rövid a tested (és nem lát-szol ki a tömegből), toldd meg a szakálladdal.

Ez a kiváló szakál képesítette a gazdáját, hogy a jelenvoltak közt a legfeltűnőbb.

Erről a szakálról mondta M—th K—n: »Vágjátok le a Láci szakálát, és a megmáradt ember nem lesz különb akárme-lyik fávágónál. Csak a fát fűrészeltetnék vele, de a csontját senki rá nem bizná.«

Az új Sámson, kinek a szakálában van az ereje, jelen volt mindenütt, ahol a jelenvolttság üdvös.

Mindenek előtt jelen volt, ahol a szakált osztogatják; és jelen volt, ahol erre a szakálra adnak valamit.

Jelen volt egy amerikai congressuson. Innen hozta magával az amerikai stílust, melyet több tárczában be is mutatott.

Jelen volt a Vörös Kereszt minden kirukolása alkalmával. Jelen volt a szerb-bolgár háboruban.

Ezek azonban mind mellékes és többé-kevésbé elfelejtett jelenvoltságok. Ami leginkább a köztudatban él: Jelen volt minden párbajnál. Husz esztendő óta nagy e fővárosban ami párbaj csak esett, pedig esett átlag minden napra egy, *Farkas László* mindegyiken jelen volt mint párbaj-orvos. A fiákeros is annyira ismerte már, hogyha beült a kocsiba, a kocsis meg se kérdezte hová hajtson, csak vágatott egyenest a Ferencz-József lovassági kaszárnyába.

A párbaj-segédék fölvettek a jegyző-könyvet, *F. L.* pedig fölvette a műszeres tokját.

Jelen volt az egyetemi tanárságra való pályázatnál is. Csak éppen a kinevezésnél nem volt jelen. *Dollinger* nyerte el a tanszéket, pedig ennek sokkal kisebb a szakála.

### Czenczi néni kosarából.



— A budapesti asszonyok csak úgy szeretik az otthonot, ha kávéház. Hogy a czirmos cziczám rugja meg!



TRANSVAALBÓL.





## Tönödések

Seiffensteiner Solomontul.



Oz Ámsl Weingeist és o Simele  
 Nudelbrett sétáltak o dindesi  
 lúvásárbo. Elszere o Ámsl mek-  
 pilmtuto ed szép hátos lót, omi-  
 tül oz áro valta 300 florin.  
 M. njo o Ámsl: »Te Simele,  
 vedjünk mek kümpenibo eztet  
 o purepát. Meglátsz, milejen  
 külemetesen fog-nk ütet hosz-  
 nálni. Mert ho én fogom rojto

lov golni, okor te fogsz meletem jologolni; és omikur  
 te fogsz jologolni, okor én fogom rojto ülni.« — O Simele  
 ürümel bele edezte. »Gilt!« monáto. És megvetek o lót.  
 Czincze-czoncze o Ogrum és o Kósoth Ferencz are-ságak.

O Ogrum are-ság monjo: »Franczi! Ha én megyek  
 be a delegációba, akkor te maradj kívül. Ha meg te  
 maradsz künn a delegációból, akkor én megyek bele!«  
 Omire rá o Kósoth ereség ilejen válozt odhotot: »Gilt!«  
 Mivelhod ezentól is kümpenibo fogják sindlni o  
 pületikt.

O Lókes Czvorach, omi valta Dümsüdbe ed tul-  
 kereskedü, nojdon fülháborodto mogát o robinoson rojto  
 és fenegett ütet, hojd o fejit be fogjo neki szokojtoni.  
 Omin rojto o robinos mosologto. »Semi küzum huzá!«  
 nerette o pop. »Ez o küségnek fajja leni oz öjde,  
 mivel én o fejemel edjöt vodjok o küség!« — Gírem-  
 görem, okerát eztet mandhat o Széll exelencz are-ság o  
 macskómüzsekálú fiotolsághó. »En rajtam nem fogtok  
 b. szut állani, ez az egész országnak a dolga, mivel én  
 testestül-lelkestül az országé vagyok.«

## A „Borsszem Jankó“ tárczája.

## A délafrikai háború története.\*)

Glencoe, okt. 20.

Ma itt nagyobb ütközet volt, mely a búrok  
 teljes leveretésével végződött. 459 búr meghalt, 695  
 súlyosan megsebesült. Az angolok vesztesége egy tábori  
 lócső, melyet *Alwright* tábornok a csata hevében leej-  
 tett és lova eltaposott. Azonkívül egy gyalogos tiszt-  
 nek a cipő feltörte a sarkát. Sebe nem veszélyes.

Fokváros, okt. 22.

Újabb részletek a glencoei győzelemről: A búrok  
 ágyugolyói mind az angol tábor mögött hullottak le,  
 ami katonáinkat rendkívül mulattatá. Ellenben az  
 angol Maxim-ágyúk iszonyu pusztítást vittek végbe.  
 A kivitt győzelem után az angol haderő diszlelés-  
 ben, zeneszó mellett 20 mértföldnyire vonult vissza  
 Kimberley felé, hol sokkal kedvezőbb hadállás kinál-  
 kozik.

Fokváros, okt. 24.

Legujabb részletek a glencoei győzelemről: Csapa-  
 taink magatartása a gyors menetben véghezvitt visszavonulás  
 alatt nagyszerű volt. A hangulat kitünő. Búr fogságban  
 lévő tisztjeink és legénységünk pompásan érzik magukat.  
 Tiszteletükre Mr. *Krüger* elnök estélyt adott, amelyen  
 kijelentette, hogy az angolok biztosan lövő ágyúinak és  
 lekötélező finom modorának lehetetlen ellenállani.

\*) Még el sem kezdődött valójában a transvaali háború,  
 a mi már is abban a kellemes helyzetben vagyunk, hogy újévi  
 ajándékkul olvasóink számára annak részletes befolyásáról William  
*Blitz-Larrod*, a jeles angol lap tudósító tollából eredő hiteles és  
 megbízható tudósításokkal kedveskedhetünk.

Glencoe okt. 26.

Ma itt újból nagy csata volt, a mieink újabb  
 fényes győzelmével. Búr csapatok teljesen szétverettek.  
 Angol részről mindössze egy teherhordó öszvér esett  
 el, de nyomban fel is kelt. Az ütközet után csapa-  
 taink feltartóztathatatlanul nyomultak hátra. A tak-  
 tikai visszavonulás célja az ellenség bosszantása és  
 az egyesülés *English-Spoken* tábornok hadaival.

Kimberley, okt. 29.

10 mértföldnyire a várostól heves ütközet folyt  
 le; az angolok fényes diadalt arattak. A búrok vesz-  
 tesége nagy. A miénk említést sem érdemel. Csapa-  
 taink versenyfutásban siettek a városba, hogy a győze-  
 lem hírért megvigyék. *Pyrrhusson* tábornok ur távi-  
 ratban fejezte ki csöndes részvétét *Krüger* elnök urnak  
 a búrokat ért nagy csapás felett, mire Mr. *Krüger*  
 szíves hangú táviratban felelt, mérsékelt sajnálatát  
 fejezve ki a történetek miatt.

Ladysmith, nov. 6.

Az ostromolt város helyzete ma lényegesen javult.  
 A búrok szétrombolták a vízvezetéket és így kato-  
 náink csak sört és rumot ihatnak. A hangulat ennek  
 folytán még csucosabbra emelkedett. *Smoking* ezre-  
 des, ki a város védelmét vezeti, az ostromlók kiéhez-  
 tetését tervezi. Ma semleges területen vidám ismer-  
 kedő est volt; táncz-közben két angol tiszt súlyos  
 sebet kapott. A fiatal bur nők t. i. takarosak.

Mafeking, nov. 1.

A város 10 nap óta ostrom alatt áll. A búrok  
 folyton ágyúznak, anélkül, hogy golyóik ártanának.  
 Katonáink az elfogott ellenséges ágyugolyókkal vígan  
 tekéznak. Eléségünk 7 esztendőre elég. Az ostromlót  
 kat egyelőre nem bántjuk, mert nagyon ki vannak  
 merülve.



## A világ vége.

Tudva levő dolog, hogy a világ november 13-án tönkre megy. Osszeütöközünk egy üstökössel és a föld eltűnik a földszínéről.

\* \* \*

Miért köll éppen november 13-án elpusztulnunk? Nem lett volna időszerűbb november 2-án, halottak napján? Vagy még jobb lett volna október utolsó napján, akkor még nem fizettük ki az utolsó házbér-fertályt.

\* \* \*

Borzalmas látvány lesz az kedden virradóra. A föld halomban hever. Csupán *Polónyi* ur ül egyedül a romok fölött. Mint ahogy meg vagyon irva: »Si fractus illabatur orbis, impavidum feriunt ruinae.«

**Kimberley, nov. 5.**

A búrok 6 nap óta ostromolják a várost. Ágyúik jól lőnek, de rosszul találják. Mihelyt puskaporuk elfogy, kirohanunk és szétverjük őket.

\*

**Mafeking, nov. 8.**

A búr tüzekek vigyázatlansága miatt ma a város több helyen kigyuladt. Csapataink az égő várost derült hangulatban hagyták el.

\*

**Kimberley, nov. 9.**

Az angol csapatok ma elhagyták ez unalmas fészket és Pietermaritzburgba indultak, hol kitünően szervezett daltársulat működik.

\*

**Ladysmith, nov. 10.**

Az angol helyőrségnek, noha a búroknál heves ellenzésre talált, sikerült elhagyni a várost.

\*

**Pietermaritzburg, nov. 12.**

Mafeking. Kimberley és Ladysmith egyesült helyőrsége ma ideérkezett, 200,000 nyakhoszszal megelőzve a búrokat. A halottjuk számos, a sebesültjük pedig számtalan.

\*

**Pietermaritzburg, nov. 13.**

Tegnap este óta a két ellenséges vezérkar közt heves makaózás folyik. Az angol tisztek iszonyu disznóban vannak. Ha a szerencse meg nem fordul, reggelre a búrok hadipénztára, fölszerelése és minden fehéreneműje a mieink zsákmánya lesz. Az angolok vesztesége alig pár hatos.

\*

**Pietermaritzburg, nov. 15.**

Csapataink ma a várost, mivel igen sok benne a poloska, előzetes felmondás nélkül ott hagyták és Durban kikötő-város felé igyekeznek, hol az egész angol haderő egyesülni fog. A legénység hangulata kitünő, érverése normális. Ellenben a búroknál nagy

O, aki nem fél semmitől: csak ő éri tul ezt a katasztrófát.

\* \* \*

A világ végének közeledtét már megérezték előre a sivatag vadjai: a vérengző tigrisek oda sompolyogtak a bárányokhoz és a rettenthetlen oroslánok gödölyék mellett kerestek menedéket.

\* \* \*

Az egész világ pedig feszülten lesi a nov. 13-ki világvégnek bő leírását a nov. 14-ki lapokban.

## Műfordítások.

*Er hat sich losgekauft* = Ő sorsjegyet vett magának. — *Ora pro nobis* = Ez az óra nekünk való. — *Muta jam istam mentem* = Fordítsd már ki azt a mentét — *Judices judicaverunt* = A bírák a zsidókkal kávéztak.

lehangoltságot keltett a most érkezett hír, hogy *Tüller* Samu ur, a san-merinói köztársaság budapesti főconsulja, hivatkozva kormánya szigorú semlegességére, a búrok érdekében a nagyhatalmagnál való közbenjárást megtagadta.

\*

**Durban, nov. 18.**

Csapataink kitünő kondícióban egymásután érkeznek ide. A búrok golyói a nagy távolság miatt alig tettek bennök kárt.

\*

**Durban, nov. 20.**

Ma az utolsó angol csapatok is ideérkeztek, s ezzel az összes haderők összpontosításának nagy taktikai ügyességgel véghezvitt munkája be van fejezve. Csupán egynehány ezred nem érkezett még meg; ezek valószínűleg eltévedtek. A visszavonulás alatt a mieink bámulatos hidegvért és eleganciát tanusítottak. Kerültek minden vérontást. Katonáik alig várják a pillanatot, hogy hajóra szállva, szeretett hazájuk felé evezzenek. Mire a búrok ideérnek, hült helyünket találják. Felsülések ekként kétségtelen.

\*

**Durban, nov. 22.**

A csapatok hajóra szállítását ma fejeztük be. Amint a hajók nyílt tengert értek, katonáinkon leihatatlan harcvágy vett erőt. A búrok hajóink meg-támadását meg sem kísérelték.

\*

**London, decz. 7.**

A hajók a győzedelmesen visszatért csapatokkal ma ideérkeztek; az ünnepies fogadtatás a nagy köd miatt elmaradt. Katonáink kitünő színben vannak, csak kissé megfogytak. A lakosság az ablakokból tojáást, narancsot, krumplit és egyéb nyalánkságot dobált a győztes hadfiaknak.

A királynő szivvérése elállott, ellenben *Chamberlain* gyarmatügyi miniszternek heves orrvérése támadt.



## Az én dalaimból.



— Jelen! —

Fölösleges törődni  
Azzal, ha megjelent  
Szemlén, a tartalékos  
»Hiert!» mond-e, vagy: »jelent!»

Mosolygok én magamba,  
Ha arra gondolok,  
Hogy ennél még az: »Itt = Hier»  
Is fontosabb dolog.

— Eszme-társulás. —

Hol hősködött Josef Kovács  
Körmölöm most a sok rovást:  
A Károlyi kaszárnyában  
Tán épp' az ő szobájában.  
És ime, hogy rá gondolok,  
Fáj a szívem, bendőm korog  
S dús könnyektől képem ázik:  
Itt evett ő fájn menázsit!

— Az én sympáthiám. —

Feszült, de ah! — hiában.  
Csak elpattant a húr.  
Már küzd lenn Afrikában  
Az angol és a búr.

»S aranyban dús mezőkön  
Vajjon ki lesz az úr?

— Ezt kérdi Ehenbeöghöm —  
Az angol vagy a búr?

No hát — aszondom néki —  
Sympáthiám a búr  
Egészen birja, s kérdi  
Komám a Franczi: Cur?

»Mert szép, nagy John Bull ellen  
Hogy sikra búrkaszáll.  
S nevében sok a kellem:  
Rímel rá — hurkaszáll.

— Dal a korona-számitásról. —

Koronákban számítunk, az  
Tudatik,  
Ha béköszönt a század, a  
Huszadik.  
Dufla lesz a diurnum, de  
Csak számra,  
Értékre egy marad Vendi  
Napszámja.  
Egy bükk helyitt lesz akkor két uj  
Koronám.  
De mit ér, ha bendőm csak ugy  
Korog ám?  
Hogyha nem ad tiz fillérért  
Hentesem  
Több tepertőt, mint öt vasért  
Rendesen?  
S dupla pénzzel, mint simplával,  
Koplakok.  
Biz' ahol a mádi zsidó,  
Ott vagyok.

## Josef Kovács

virtigli infanterista a Márija Telézija kaszárnyában.



— Kérdöm a velembeli  
öreg harczos komámtul,  
tudja-e mi a különbség a  
mult meg a jelen között?  
U nem tudja. »No hát  
tanít meg« — mondok. —  
»A máltra a zsidó egy  
vasat sé ád, de a jelenre  
a kapitány ur két vasat  
is. Egyet a jobb kézre,  
a másikat meg a bal lábra.

— Hallgatom a czuk-  
szobánk nyitott ablakából,  
hogy beszélgetnek a lezolvisták a szemle után: — »Hát  
te vagy az a hirös hirös?« — »Én!« — »Hát osztán  
mér' nem kajátottál jelönt?« — »Mer' az ájczelt jelönt.«

— De ki is tanút a harczos, ha csak egy-két  
éve hogy kibujt a virtigli mundérbul. Már a szemlén  
sé akaródzik neki hirrel jelöntközni; holottan mi  
standbéli harczosok még a leglutánkot is arra tanítjuk,  
hogy ha aszongyuk, töszöm: »Infanterist Nyeborák!« —  
ezt ordíjja rá, hogy: »Hir, apám!«

— Van egy nóta aki így szól: »Multodba nincs  
öröm, gyüvődbe nincs remény...« Hát a jelenben mi  
nincs? Köszönet.

— »Kovács apám« — kérdi a sirmanczom —  
»mi az a leport?« — A leport ecsém — mondok —  
az a dücső jelönet, mikor a kapitány ur czudarul  
lehard.

— Hiába, csak itt van a valódi virtigli élet az  
budapesti garnizijóba, a lota közelibe. Azért hát an-  
trett nóta, hogy aszongya:

Hogyha sétál Kovács mög a  
Lotája,  
Mindön embör üket nézi,  
Csodálja.  
Nagy Üllei-uton embör  
Elég jár,  
De mind egyigígy szól: »Ej beh  
Derék pár«

Buzelkában hogyha tánczra  
Kiállunk,  
Szömre valóbb pár nincsen ott  
Minálunk.  
Ugy eljárjuk, ugy ropjuk ott  
A csárdást,  
Hogy eltátja valamennyi  
A száját.

Ilyen az én Kati lotám,  
Virágom!  
Nincsen párja s nem is lősz a  
Világon.  
Áldom érte a mennybéli  
Komendást,  
Hogy mögleltük s hogy szeretjük  
Mi egymást.

## Ciclopaedia.

Hasadás = hizlalás. — Bőgő = marha. —



## Mihaszna András

szélkes-fölvárasai m. k. röndér szemlélfödesei.



Van itt ész!

Most van az én hónapom, a szent András hava. Ha most se vóna jitt ész, hát akkor vajon mikó vóna egész esztendőbe?

Mán csak tudom a lötyit-vótytját mindönféle utczai tüntetveskedőknek. Én sé tunnám, hát akkor ki jezőn a szélös világon? De

öleget is tanútam a sorgyát. Tudom, hogy a czokilista népség ha jestenden sétányi akar, abbul baj löhet. Mer' ha jösvte tiz órájig haza nem kotródik, akkó röggvelig az utczán rázong, mer hogy nem birgya az kapupézt mö'füzetnyi.

Azér hát ien rázongásnál az az első dógom, ho'kkilencz óraker abricsot fúvatok, ho'ttízre haza takarodhasson az is, aki ja Czengöllérhőgynek a tüvibe lakik. Aki mög nem mén, aztat tapéntatval tuszkolom előre. Hát mire való vóna az vitézi kard, mög a lovas komerádság?

Más az, amikor a tanuló nömös fiatalság áhítja mög é'kkicsit a tüntetést. Annak van pergeltre való píze éfél után is, azt rájérök én akármikor eloszlatni. A hétön is rájuk esött é'kkicsit a kurjongathatnékság. Hát csak ha'kkurjogassanak, gondútam magamba. Ienkor ősszel, mondok, magam is ősméröm az uj bor természettyit. Tudom én, ho'cssak abbul lösz jó öreg bor, aki must-korába jól kiforrott. Ha léfujtanák az igazi mustot, még a hordót is szétvetné. Ha pedig mö'mmaradna szép csöndbe, akkor nem is bor a, halom csak hitvány bicskanyitogató.

Azér gondútam, ho'cssak hadd pözsöjjon. Hát amér ráhattam, csak nagyon csöndessen ordítottak. Nem is köllött az eréllt kirukkótatnyi. Eszéledtek maguktul is békességbe.

Nem hijába, ho'mmás bor termött azelőtt, de még a fiatalság is más ebbe ja filokszörös világba. Rémisztően könnyen hajlik az okos szóra. Hajdanába csatáznyi köllött velük, most mög ölég, ha kirukkolunk.

Én ugyan még ma sé tudom mit kurjogattak annyit, mikó nem bántotta őket senki. Aszongyák, az a baj, hogy a rezolvistáknak azt kó kajátanyi, hogy: *hír!* Mán csak én is vótam katona, va'mmi a ménkü! Hát csak tudom mi ja baj katonáéknál. Az ibungszmars is baj, a czakonpak is baj, a nagy manéber is baj. De ha mán ott muszáj lönnyi jelönleg, akkó mindégy kutya akármít kó kiabányi. *Hír, va'jjelön,* a'mmán mindégy még a rezolvistának is, nem csak a standbéli-nek. A *hír* is csak van oan magyar szó, mint a *jelönleg*, osztán mög rövidebb is, hamarossan át-esik rajt az embör. Mö'mmög az a régula-szabály! Azért régula, ho'nné tanakodgyunk rajta mi a jelentősige. Hát az indibaláncz? Sose tudtuk biz' azt.

mi a csudát jelönt, (de még ma se t'om.) De jazér mö'csseleködöttük minnyájan, még a körmünket is léverdöstük bele.

Az a fiatalság is maj mö'ttudja, mi ja régula, csak álljon hoptákba két órájig. En ugyan nem abrik-tolom őket előre. Maj mö'ttanujják sorgyát a glédába.

Óvasom a kis kélpes ujságomba, ho' mmilyen rossz fát töttek a tüzre a mócsai tekéntetös urak. Még most is csavargattya a füstye az orrát az egész országnak. U'llátom, hogy a csöndérség is ludas benne.

Hát mán csak sok mindönféle gazos népség mönt át az én kezemön is, de én rúllam sose tudódott ki, hogy iesmit ekövettem. Mer' az a letfő régula, ho' kki ne tudógyon. Azért hát nem is hozom szóba.

Öreg vakom, ugy-e, ho'nnincs panassza rám? Azér hát befele! M. m. r. m. l.!

### Dal az angol tiszt urak frakkjáról.

Mikor az angol regimentek  
A burok ellenébe mentek,  
Podgyászbán, mit a tiszt urak  
Magukkal vittek, volt a frakk.  
Csodálkozott mindenki rajta  
S mosolygott minden ember ajka.  
Nohát im épp a sürgönyt kapjuk,  
Hogy angol tiszt uraknak frakkjuk,  
E kiválókép uri rokk,  
Amely nem pászol burihoz —  
(Mert otthona szalón s a zsúr)  
Pormentes már — tett róla búr.  
S amig derek burok porolták  
A tiszt urak — ugy halljuk — polkát,  
Keringőt s egyéb tánczot jártak ...  
Lesz folytatás is, angol, várj csak!

### Főtiszt. Reb Menákem Cziczeseboiszer

szörnyű átkozódásai.



— Tonálja te nálod söket főlekre o te feleborátoid ponoszo!

— Ledjél te ed hozárd gyátékos és ne ledje o türümtésben vesztes, saksopán te!

— Ledjél te nyilt fejő és nyilt szívő!

— Kerölje bojbo o kison leányad, de vigasztoljál tigated ovól, hojd o jag, türvín és igosák korábo élönk!

— Ed nojd kü esen le o szivedrül o lábodro!

— Todjon o tied kison lángyadrul o egisz garnizón, hojd ed lencse von neki o bol tirdje fülüt!

### APRÓ HIRDETÉS.

Kerestetnek sup erlativusok  
Novelli művészetére. Leveleket  
"Ermete" czimen a kiadó hiv. továbbít. 1461.



## Faragó.

— Köszöntő a művész eljegyzése alkalmából. —

Karikaturák vig birodalma,  
Rólad ered meg lanton a dal ma ...  
Ő, aki gúnyol mást veletek:  
Házasodik most mesteretek.

És Faragónak im' gratulálnak,  
Kik figurákká általa váltak:  
Mindre jegyét rányomta derü,  
Torz valahány arczképe, de hű.

Szájas Izé ur szája be öblös!  
Rá sunyi-mód mosolyog ravasz Eötvös;  
Medve Szilágyi ... erőben a báj,  
Bamba-szemű Feri s pichleri száj.

Apponyi hosszú s orra be görbe,  
Hock cziczaháta átmegegy a körbe,  
Bösz Gabin a mancsetta haránt ...  
Mig szeme szur vasvilla gyanánt.

Mind valamennyit ismerem én rég ...  
Ifju erőd ne bánts a vénség!  
Üdvözölünk, ez a hála-adó,  
Eljén a mesteri kép-Faragó!

F. E.

## Rejtvény.



Megfejtési határidő 1899. november 26-a.

Jutalma: egy példány az 1899-re szóló »Mucsai« naptárból.

A »Borsszem Jankó« 1663. (43.) számában közölt rejtvény megfejtése:

### Társas kör.

A 222 megfejtő közül elsőnek sorsoltatott ki Sováth János, Pécs. Kiadó-hivatalunk előtt mint előfizető igazolván magát, az 1899-re szóló »Mucsai« naptár egy példányát átveheti.

## SZERKESZTŐI ÜZENETEK



Meneláosz. Az ön Hele-  
nája végett nem indítunk  
háborút. — Brbly. Rajzok-  
ban is oly gazdag a sajtó  
alatt levő »Faktumos nap-  
tár,« hogy elődjei közül  
egy sem bírja vele a ver-  
senyt. — G. A. A befejező két sorába nem tudunk bele nyugodni.  
Odáig pompás. Nem lehetne azon fordítani? Mert érdemes rá. —  
»Eggtin Újs.« Rokonzérettel köszöntjük az új vállalkozást.  
Kívánjuk, hogy tartalmas első száma legyen a leggyöngyöbb.  
Többet azonban ne kérjen tőlünk. — V. I. Nyeneket már szí-  
vesen veszünk. — E. Em. Apróságos küldeménye csaknem olyan  
együgyű, mint a hozzájuk fűzött kérdés. — Br. Jelesek. —  
N. J. Abban nem a szerző a hibás, hanem a szerkesztő, aki  
vagy első ízben nem olvasta a kéziratot s úgy »adta le« (t. i.  
szedésbe,) vagy most nem látta, midőn mutatóba közli. A meg-  
ejtett változtatások szerzői retouchéok. — ygy. Csak az alkalm-  
mazás új. Maga a tréfa régi. Megküldjük T. L.-nak, aki az  
efféléknék szorgalmatos gyűjtője. — N. Gy. (?) Az elsőt a »sajtó-  
hibák« rovatába soroztuk. Ad 2.: Mért csodálkozni azon, hogy  
a Pertik nevelése alatt álló siketnémák »szóltak?« Hiszen beszélni  
tanulnak! A dolog tehát egy csepp sem nonsens. — Brjn. Az  
apró hírek verbum regensét az utóbbi nappokban már agyon-  
taposták. — B. J. Ahhoz az élchez commentar kellene, s ez  
megöli. — Cdril. Azon egy csepp se csodálkozzék, hogy V. M.  
a betét-kamatadó leszállítása mellett foglal állást. — A. Z.  
Midőn az adóhivatalban nevének szólították, ön »jelent« kiáltott  
s mégis kiadták a könyvecskéjét. Dejzen, nem bánják ott, ha  
a tót »zde« vagy a német »hier« szóval jelentkezik is: csak  
fizessen. Egyéb megjegyzésre a »humoreszk« nem szolgáltat  
alkalmat. — D T. M. (?) Mind sorra kerülnek. Köszönjük. —  
Kzr. Egyikét befogtuk. — Csbrndk. Restség a véna halála. —  
Cinln. Nincs ok a felháborodásra. Hadd mulassanak szegény-  
kék. Hiszen azt megértették, hogy átláttunk a szítán. — Senior.  
Szivrengető gyászos eset: Krieghammer ur hierbe esett. Azt  
tanítja codex, bulla: jó-magyarán hier O O. — Ard. Z. Gy. úr  
az 10 évi gesztenyesütői jubileumának alkalmából 3 db maró-  
nit 1 krjával mér. Megérdemli a derék férfit, hogy ünnepeljék.  
Elég mulasztás, hogy a pattogatott kukoricza főtálalójának még  
mindig nem állítottunk emléksobrot. — S. Jfné. Kalemursky  
Viczbáld csokolja kezét s őszintén bevallja, hogy röstelli mes-  
terességét, melyet nagysád oly elmésen kifiguráz. — Sa. E. Csak  
egyszer a kezünkben legyen a könyv. — Gy. S. Valóságos szüre-  
telés volt, még pedig bő. — Skptks. Az »E-tés« nincs följogo-  
sitva, hogy a sachsen-meiningeni herceget megtogye nagyher-  
czegnek. — Ki. Rövid de gyenge. — Dumdum. Uhum. — Sbr.  
Hát megpuhult, meg, az a híres 48-as. Cis- molban káromkodik,  
ami lágyabb dolog annál, mintha C-durban udvarolna. — K.  
Gy. Majd ha nagyobb hullámokat vet a dolog s nem csak ott  
helyben lesz érdekes. — L. D. Nem vagyunk mi olyan bús  
hazaifak! — Sz. K. A gondolat régi. Új kidolgozása bizony  
silány. A verselésnek vannak bizonyos szabályai, amelyeket tisz-  
teletben kell tartani. — Hrczg. Leltünk a csomóban. — X. y.  
Kár érzékenykedni. A legnagyobb óvatosságunk mellett is  
kifogtak rajtunk, mert a graphologia még a phrenológiánál is  
vékonyabb tudomány. Sokszor az őszinte, hasas betűk alatt  
leskelődik az ármány. És mivel az első levele ott nyugszik már  
a közös kosárban: ne terheltesen ismételni, ha még actualis az  
ügy. De egy kevéske magyarazzattal, mert azokat a személyeket  
nem ismerjük. — K. J. Sose féljen! — R. J. A Petőfi-parodia  
gyarló. A másikkól lehet valami. — Több kéziratról a jövő  
számban.

Felelős szerkesztő CSICSEBI BORS.



Vidéken és a pályaudvarokon korán reggel.

**4 kr.**

**4 kr.**

Előfizetési  
ára 1 hónapra **1** forint



Előfizetési ára 1 hónapra **1** forint

**4 kr.**

**4 kr.**

Minden ujságelárusítónál kapható.

Kiadóhivatal: Budapest, Kerepesi-ut 54. (Atheneum-palota).





**A kaszárnya udvarán.**

Örmester: Önkéntes Csámpás, hogy tartja a lábát? Ugy urál, mint a szerelmes krokogyélus a távczeczke alatt!

Önkéntes: Jelentem alásan nagyon szűk a nadrágom, már rendeltem másikat Blum Sándornál a váci-utczában.

Legújabb rendkívül pikáns félvittelek Photos! 615 modellek után. Nem kicsinyben, csupa kabinet fénykép. Gyönyörű minta gyűjtemény 70 kr. bérmentve, díszkötést küldéssel. Cím: Verlag Reincke, Berlin, Bellealliancestrasse 71/b 3. 3310

**Schumann Emil Pirna a 9.**

gyönyörű éneklő kanárk világhírű tenyésztő intézete. Kintutva a legmagasabb elismerő oklevelekkel és érmeikkel. Szétküldés jótállás mellett az értéket és eleven állapotban való megérkezést illetőleg. Utánvétel: 8, 10, 12, 15 és 20 márká darabj ért. Tenyészanyja 1. márka 50 pf. Tenyészéséhez való utasítás 50 pf. bélyegben. 3427

**Mythologiai kérdés.**



A. Minek köszönheti Perseus hogy megmenekült az öt üldöző Gorgo testvérektől Sthené és Euryalétól.

B. Mert kitarót volt a futásban a Nymphák sarui viselése által.

Miféle saruk voltak ezek? Ezek tulajdonképen asbesttalpu cipők voltak. Milyeneket a mai kornak megfelelőleg ez idő szerint még csak a Seccsiós cipőraktárban Szél és Társa csegnél Kerepest-ut 30. (Rokus kórházzal szemben) lehet kapni. 3443

**A müncheni LÖWENBRÄU-SÖR**

főraktára:

**FÖRSTER K. nagy vendéglője**

Budapest, Váci-körút 68. — Bendelményeket hordókbán vagy palaczkokban bérmentesen házhoz szállít. 3382

**Karbitzi finom keserű likör.**



Kitünő zamatu snom gyógyfűlikör briliáns ízzel és hangulat kelteő hatással. A prágai általános élelmiszer vegyelemző-intézet kitünőnek találta. Orvosok ajánlják. Szétküldés fonott edényekben, demijolins, üvegben is 75, 40 és 25 krjával.

Cím:

**JOSEF LOOSE**  
Fabrikant, 3413  
KARBITZ bei Teplitz (Böhmen).  
Szold képviselőket keresek mindenütt

**Megbízható**  
**FÉRFIRUHA-SZÖVETEKET**  
minden kivitelben  
ajánl jutányos áron a  
**Kastner és Ohler cég**  
posztó osztálya GRAZ.  
KÜLÖNLEGESSÉG:  
**STIRIAI LÓDEN.**  
Minták ingyen.  
**MAGYAR LEVELEZÉS.**

**Bor.** 1-3 éves homoki ó sziller vagy fehér asztali bor erősség és év szerint, 100 literenként 24-26-28 frt, snom pecsenye vagy fajbor 30-32 frt. Ujbor (fejtlve) minőség szerint 14-16-18 frt, pecsenye- és fajbor 20-22 frt. Nagyobb vételnél minta küldetik. A rendelés nyugodt lehet, hogy eredeti tarta minőségű borhoz juttatom, erről jó hírnevem nyújt kezeséget.

**Szőlővessző.** Fajtista, háromszor permetezett, jól beérett, legjelesebb homokra való fajokban (Kövi d., Kadar, Olasz r., Erdel, Sblankamenka, Mézes f., Furmint, Ezerjő, Piros és Fehér chassela) ültetés alá 50-60 cm. hosszúra vágva 3 ftrtól 7 ftrig. — Gyökere (1-3 éves) faj szerint 8 ftrtól 16 ftrig. 25 forint vételnél 5 százalék, 50 ftrnál 10 százalék, 100 ftrnál 15 százalék, 150 ftrnál 20 százalék engedmény adatik.

**Nemes eperfa ojtvány.** Kitünő piros, fehér és kék fajokban, 6 láb magasan ojtva, 3-3-4-5 éves igen erős esemete, erősség szerint 30 ktról 60 krig. 10 forint vételnél 20 százalék, 25 forintnál 25 százalék, 100 forintnál 40 százalék engedmény. Az eperfa eleg jól árnyékol, ellensége nincs, minden évben bőven terem, gyümölcsöt úgy a két, mint a több lának egyaránt szeretik; kitünő pálinka is főzhető belőle. Üzegeleden igen jóvedelmező fának ismerjük. Kár volna háznunk, kertünk, szőlünk vagy egyéb birtokunkat e nélkül hagyni.

**Birs ojtványok.** Rendkívül nagy gyümölcsű fajokban (Konstantinápolyi, Portugalli, Oriás stb.), melyek az ültetés évében már gyümölcsöt hoznak, azután pedig rendkívül bőven teremnek. Faja igénytelen, betegség és ellenségtől egyaránt mentes. Vannak rendelők, kik ezer száma ültetik, mert rendkívül hamar teremnek, gyümölcse kedves, sokáig eláll, magas árban értékesíthető és sokféleképen fel is dolgozható. A 2-3-4-5 éves, rendkívül szép és gazdag gyökerű fák drága erősség szerint 20 ktról 50 krig. Nagyobb vételnél olyan engedmény adatik, mint az epernél.

**Spanyol meggy fekete.** (Pándi vagy körösi meggy.) Termékenységet előmozdítandó, háromszor lett permetezve, a így ha azt folytatni fog permetezük, bőven fog teremni. Faja egészséges, gyümölcse rendkívül keresett, mert befőzésre legalkalmasabb. A 2-3-4-5 éves rendkívül szép és gazdag gyökerű fák darabja 15 ktról 50 krig. Nagyobb vételnél ugyanaz az engedmény adatik, mint az epernél.

**DIÓFA.** A 6-8 láb magas, rendkívül gazdag gyökerű, tele belső és könnyű törött, 2-3-4-5 éves diófák ára erősség szerint 20 ktról 50 krig. Nagyobb vételnél ugyanolyan engedmény, mint az epernél.

**Minden másféle nemes gyümölcsfák,** nevezetesen körte, alma, szilva, őzsi és kajszinbarack, cseresnye, meggy, szelid gesztenye, laponya magas derekú és törpe állásokban, — erősség szerint 20 ktról 50 krig szintén kaphatók.

**Kiselejtezett nemes ojtványok** 2-3-4-5 éves életkorú példányokban, azok kora és erőssége szerint: 2-5-7-10-15 krajczár árban.  
**Mindenféle vadoncok** erősség szerint 5 ftr 85 ktról 19 ftrig erzenkint.

**Kerti eszközök.** Kitünő és tartós anyagból rendkívül szilárdan készült borolók (sarabolók), szőlő ültető vasak, továbbá kerti fűrészek, ollók, görbe szemű és ojtó kések, eszenfűl jelfa és ojtó kemény igen olcsó árak mellett rendelhető meg.

Ar- és névjegyzéket küld:  
**UNGHVÁRY LÁSZLÓ föld-, szőlő- és faiskola birtokos**  
**Czeglédről.**

**GUMMI** és halhólyag. tez. 60 kr., 1, 2, 3, 4, 6 ftr. **Capott Americ.** tez. 1 50 kr. **Pellpor Pessar,** új női óvszár drb. 1 ftr 50 kr. most nagyban híresztelt **Antiseptins hölgyóvszár** (nem gummi) 12 drb. 1 ftr 20 kr. Bécs, II. **Ozernin-Gasse Nr. 14. W. Paris, 12 Rue Martell.** 12 darabot tartalmazó minta-kollekciózó 1 ftr 80 kr. — Magyar levelezés. 3420

**Párizsi fényképek** Nagyon érdekesek. Próbaküldés 15 kr-ért bélyegben. 3351  
**D. Michaelis Berlin W. 8. sz.**



# A világ vége.

Mármaros megyében egy faluban élt egy furfangos parasztember a ki kuruzslással foglalkozott. Egy nap nagyon megrémítette a falu népét, hogy november hónap tizenötödikére megjósolta a világ végét. Különösen egy szegény paraszt ember ijedt meg e jóslásától nagyon és fünek-fának kínálta azt a nyolczad osztály



sorsjegyet, melyet a Hecht bankháztól vett, hogy annak az árából még egyszer mulathasson. Természetesen a babonás nép nem akarta a sorsjegyet megvenni, hisz a kuruzsló ép a huzás napjára jóslotta meg a világ végét. Elkövetkezett a nagy nap, a lakosság feszült várakozással várta, mi fog történni. Hát igaz történet valami. Sürgöny jött a sorsjegy tulajdonosához, hogy megnyerte a főnyereményt, amit a Hecht bankház rögtön ki is fizetett. Ezóta a falu népe semmiféle babonás jóslatban nem hisz, csupán abban az egyben, hogy a Hecht bankház a Ferencziek-terén 6. szám alatt a legszerencsésebb bankház az országban. A huzás már e hó 18 és 17-én van. A sorsjegyek ára egész 8 frt, fél 3 frt, negyed 1 frt 50 nyolczad 75 kr. 3450

# Palais Royal

ORLAY SÁNDOR perzsa császári, spanyol királyi udvari szállító.

Koronaherceg-utca 8. **BUDAPEST.** Koronaherceg-utca 8. Gyémántutánzatok, ékszerek, párisi legyezők, nászajándékok, bronz és kinal ezüst-árak, dlszmű-árak. **GYÁRI ÁRON.**

Havonta háromszor megjelenő szaklap.

## „Magyar Vendéglős- és Kávés-Ipar“

SZERKESZTIK:

Dr Solti Ödön, F. Kiss Lajos, Barta Béla.

A pártatlan napisajtó által dicsérettel ismertetés és mutatványszámok érdeklődőknek díjtalanul és bérmentve rendelkezésére áll.

3338

Vidéki előfizetőinek különös kedvezményt nyújt.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Budapest, Váci-körút 61. sz.

Lőfegyverek, revolverek és töltények.

Arlojzókát kivételre ingyen és bérmentve küldünk.



Legjobb egyeztetők,  
legjobb füstölők,  
legjobb lőpórák.  
Tiller Nór és Társa  
a. é. k. r. k. vállalat  
**BUDAPEST,**  
Károly-lakozás.

Bel- és külföldi rendelések és áruajánlatok.

Olasz vívszerek fővárosára.

Gyengeségi állapotok (impotentia) ellen pártatlan sikerű gyógyhatásai folytán legelőször ajánljuk

## Dr. MITZGER TIVADAR

HIRNEVES HYDRO-ELEKTROTHERAPIAI

RENDELŐ-INTÉZETÉ

Budapest, Teréz-körút 44. sz. I. em. Tapasztalt gyors és biztos eredmények folytán honorárium teljes gyógyulás után fizethető. Rendelése d. e. 8-1-ig, a. n. 9-8-ig. 1877

A MÜLLER J. L.-féle

## Szaliczil-szájviz és fogpor

használatát eltvolt minden forrájalmát, biztosan megszünteti a fogak romlását és a kellemetlen szájbűnt. Egy üveg szájviz 40 krajczár, 80 krajczár, nagyobb üveg 1 forint 60 kr. és 2 forint.

Müller J. L.-féle Szaliczil-fogpor,

szaliczil-vissel használva nem csak hófehérré teszi a fogakat, hanem a mállott fogbetegségek továbbterjedését is meggátolja. Doboz 60 kr. és 1 forint 80 krajczár. 1887

Müller J. L.-féle Szaliczil-fogpép,

tarajja 85 kr. Ugyanazon hatással bír mint a fogpor. Minden fűnt először kényelmények orvosi utasítás után készülnek. Kaphatók:

## MÜLLER J. L.

ca. és kir. udv. szállító,

Matyócsa és pipere-szappan gyárosnál, Bpsten Koronaherceg-utca 2. szám.

Fogkefék rendkívüli jó minőségűek, nagy és olcsó választékban.



# Közgyűlés.

## Az „Első magyar részvény-serfőződe“

t. cz. részvényesei ezennel tiszteletteljesen meghívtnak a **folyó évi november hó 19-én délelőtti 11 órakor** a társaság VIII., Esterházy-utca 6. sz. saját háza első emeleti irodahelyiségében tartandó

### XXXII. rendes közgyűlésre.

#### N A P I R E N D :

1. Az igazgatóság évi jelentése, a felügyelő-bizottság által megvizsgált mérleg előterjesztése, a kifizetendő osztalék megállapítása és a felmentés megadása.
2. Négy igazgatósági és egy felügyelő-bizottsági tag választása.

Azon t. cz. részvényesek, kik szavazó jogukat gyakorolni óhajtnák, sziveskedjenek részvényeiket szelvényeikkel együtt az alapszabályok 13. §-a értelmében legalább **két nappal** a közgyűlés előtt, a társaság pénztáránál (VIII., Esterházy-utca 6. szám I emelet) térítvény ellenében letenni, hol a felügy 15 bizottság által megvizsgált és helybenhagyott mérleg, valamint az igazgatóság és felügyelő-bizottság jelentései, nyolcz nappal a közgyűlés előtt a részvényes uraknak rendelkezésre állanak.

Budapest, 1899. október 27.

## Grötzner-féle Tarolin capsulák.

Specificum:

**hólyagbántalmaknál,  
hugyesőfolyásnál.**

Könnyű kényelmes, biztos gyógymód minden feskendezés nélkül.

1 doboz ára 3 korona.

Kapható minden gyógyszerüzletben.

**Főraktár Budapest: Városi Gyógyszertár, Városháttér.**

**Myerog és lészorszámok, állatölő szerelvények, lópokróczok és tekarók, továbbá utazó kosarak, kofferok, utazó-, vadász- és lakabőrrendők és bőrdíszmű csikkek jutányos áron:**

3458

### Az igazgatóság.

## Dermakosmin

a legkellemesebb és hatásában a legtokéletesebb

### Bőrtisztító- és ápoló szer

a legdurvább, repedezett, tisztátlan hely, ennek a szernek használatával bársonypuha és ruganyos lesz, finom, üde, tiszta és fehér. Egy doboz ára 3 korona, postán bérmentve 80 fillérral drágább. 3 doboz 10 korona bérmentve.

Készítő s főraktár.

3318

### B. Fragner, Prag. Nr. 22 III.

Szétküldés postautárvétellel. Prospektusok ingyen és bérmentve. Raktár: **TÖRÖK JÓZSEF** gyógyszerésznél Budapest és minden gyógyszer áruház és gyógyszerkereskedésben. Ha kapható nem volna, tessék közvetlenül a főraktárhoz fordulni.



## A jövő házassága

45. kiadás ábrákkal. Időszzerű, hasznos, nagyon tanulságos és érdekfeszítő. 208 old. Ára 60 pf. Portó mint nyomtatványért 10 pf., zárt borítékban küldve 20 pf. külön, árat bélyegeken is be lehet küldeni. 3386

**I. Zaruba & Co., Hamburg.**



## NOBEL KÁROLY FIAI

cségnél

Budapest, VI., Váci-körút 3. sz.

Tartalékos tisztok nyeregfelszereléseket kölcsönre kaphatnak. Használt ló és nyergeszerszámok min-tig raktáron. Árjegyzék csak a lap megnevezése mellett díjmentesen lesz küldve 333

Uj!! Uj!!

## Amerikai gitár czitera

A legkellemesebb időtöltés!



Két iszeret nélkül, zene-darabokat mindenki azonnal játszhat.

Elegáns kiállítás. Ára 6 frt. és 12 frt. Nem cserélendő össze olcsó kidícsé t, de értékteleen cziterákkal.

Vidékre utánvétellel.

Ügynökök és újbl eladóknak engedmény.

Czim: 3445

**Exporthaus Kirschner**  
Wien, VII., Westbahnstrasse 10.

## Nagyított fényképek!

**15** nap alatt teljesen hü képet kaphat ön, ha bármilyen régi és kicsiny fényképet küld is be a kiadóhivatalba

Egy kép ára: **6 frt.**

Emléknek, ajándéknak alkalmas.

Minták megtekinthetők a kiadóhivatalban.

## Kufeke féle

a tej legjobb hozzátétele a betegséget megakadályozza és eltávolítja  
**gyermekliszt.**

Kapható gyógyszerüzletben és droguisüzletben







# GŐZEKÉKET, GŐZHENGEREKET és GŐZUTIMOZDONYOKAT

minden czélszerű nagyságban és a legjutányosabb  
árak mellett építenek

## JOHN FOWLER & Co.

Budapest-Kelenföldön

a vasútállomással szemben

### KÖHÖGÉS REKEDSÉG ÉS HURUT ELLEN

A LEGJOBB



## PEMETEFÜGÜKORKA

ÁRA 30 KR.

5 doboz bérmentve 1.50

Értékteljes: RÉTHY BÉLA gyógyszerész B.-Csaba.

### MINDENÜTT KAPHATÓ

Kérjünk csak RÉTHY-féle!

Az Athenaeum Kéziróvtárában  
legujabban megjelent:

# A magyar nyelv.

A művelt közönség számára

írta

## Balassa József.

Ára csinos vászonkötésben 1 frt.

Kapható

az Athenaeum r. t. könyvkiadó osztályában  
(Budapest, Kerepesi-ut 54.)

és minden könyvkereskedésben.

## Való-

di francia különlegességek (óvszerek) csakis F. Bergeran-  
né leghíresebb párisi gyárostól  
legelőnyösebben beszerezhetők

**Polgár Sándornál.**

Budapest,

VII., Erzsébet-körút 50. sz.

Részletes képe árjegyzék  
ingyen és bérmentve küldetik  
**E címre ügyelni tessék**



Jó órák olcsón,  
3 évi irásbeli  
jótállással.

Szétkötés ma-  
gánosok részére  
is. Czim Eura-  
tobik Exportház  
Béix (Béixes).

Jó nickel rem.  
óra 3 frt 75, va-  
lódí ezüst rem.  
óra, 5 frt 90.  
Valódí ezüst-  
láncz 1 frt 30,  
nickel költőóra  
1 frt 95. Czégem  
a cs. és kir. sas-  
sal van kitün-  
tetve, van arany és ezü t kiállítási  
érem és ezer és ezer elismerő level.  
Képes árjegyzék ingyen és bér-  
mentve.

3399

29. kiadás.

## Az Önszegély.

Tartalma: Ifjkorú férfeszekások  
háras utókövetkeményei a testre  
és szellemre. — Az Mágok és áltszói  
szerek bántalmál és azoknak  
utójelensége, mint gyöngeség,  
fáradtság, lélecmérésnek, az em-  
lékezetesség gyöngülése, haj-  
hullás, kiütések stb.

Különben ajánlható szenvedők-  
nek, kik dacára nagy gyógyszer-  
adagoknak semmi vagy rossz  
eredményt értek el.

Ára 1 forint (levélbéliyegyekben).  
Kapható **Esztika** a **Armin**  
könyvkereskedésnél, Budapest,  
Múzeum-körút 3. szám.

3418

## Asszonyi szépségek.

Csahat fényképek — **PHOTOS!**  
pillanatnyi fólvételek élet után.  
Mégleg minál 70 kr. levélbéliyeg-  
ben. Küldés bérmentve, zárt  
borítékban. Czim: **L. Weber Ber-  
lin, S. W. 48. Hackepf. 10. 3316**

**FEUDAL HOLOGYEK!** Rend-  
kívül érdekes fényképgyűjtemé-  
nyek. Fényképek urak részére  
70 kr. levélbéliyegben, bérmentve.  
Küldés levélben czeg nélküli  
borítékban. Czim: **H. Dalm's  
Verlag, Charlottenburg 4., f**  
3314

## Párizsi ujdonságok.

Urak és hölgyek részére. Min-  
tá 3 frt 50 kr. ellenében (Bé-  
lyegben is). Árjegyzék ingyen.  
Könyvkatalogus 15 kr. Czim: **Rudolph's Versandthaus in  
Dresden Jacobgasse 12. 3409**

# Szőlőoltványok

Nemes-Kadarka Erdei, Piros-Bakor, Kövidinka, Aramon, Alecán-  
busé, Olasz-Rizling, Rajnai-Rizling, Madlen, Chass. piros és  
fehér (gyöngyszőlő) és Juhfark gyökere, fás, válogatott szép  
példányok fajtisztán. Ára Portális alanyon szokványminőség-  
ben ezre 120 frt. Nem szokvány, de szép erős, gyökere, ezre  
70 frt. Zöld oltványok, gyökere, ezre 110 frt, sima ezre 65 frt.

# Élősövény

Gleditschia (koronatóvis, krisztustóvis vagy tükés lepényfa)  
valamennyi sövénynövény között legelső. Gyorsan fejlődik,  
nem csemetéz, mint akác, rögna stb. sűrű, izmos 15—25  
cm. ágas töviseivel ember és bármi állatnak ellentáll. Főelö-  
nye, hogy agyag, homok, meszes, köves, szikes stb. talajban  
kitűnően diszlik. Szőlők, kertek, legelők, udvarok, majorka,  
temetők stb. körülkerítéséhez felülmúlhatatlan, legelősebb,  
örökös sövényt képez. Ezer drb. csemete ára 6 frt, elegendő  
200 méterre. Minden megrendeléshez rajzokkal ellátott nyu-  
matott ültetési és kezelési utasítás mellékeltek. — Magvak,  
friss szedés, csiraképes 100 kiló 28 frt, 50 kiló 16 frt, 10 kiló  
4 frt 20 kr. Ismertető árjegyzék és a szőlőfajok ismeretése  
és kezelése ingyen és bérmentve. Czim: **Szőlőoltványtelep  
kezelése Nagy-Kágya Bihar megye.**  
3468

## A női szépség

fenntartásának és ápolásá-  
nak titkai.

Ára köve 1 forint 80 kr.

Dizskötésben 2 frt 40.

## A legeredetibb

könyvka-  
logust (né-  
met) minden  
ritka és ér-  
dekes tárg-  
ról ingyen küld: **A. F. Schlöf-  
Verlag Leipzig 34.**  
3412

Alapított 1842-ben.

# The Mutual

New-yorki életbiztosító társaság.

Tisztán kölcsönös



Résztvényesek nincsenek.

Változatlan díjtételek, utánfizetési kötelezettség nélkül.

Kivonat az 1898. évi decz. 31-én lezárt mérlegből:

Biztosítéki alap 1898. decz. 31-én Ftos	1,437,913,602.90
Tehermentes nyereségy-tartalék (felesleg)	218,853,288.50
Készpénzoztalék kötvénytulaj- donosok részére	11,502,590.67
Összes bevétel	285,008,443.64
Összes kifizetések kötvény tulaj- donosoknak	128,246,939.64
Érvényben lévő biztosítások	5,034,777,190.62

Három évi fennállás után a társaság új kötvények  
semmi esetre sem válhatnak teljesen érvénytelené,  
rendkívüli magas összegű kölcsönre jogosítanak és  
egyéb kiválóan előnyös kedvezményeket nyújtanak

**DIJTÁBLÁZATOKKAI,**

16486

és egyéb felvilágosításokkal szolgál a

**Magyarországi Vezérigazgatóság**

Budapest IV., Károly-körút 26.

Tekintélyes képviselők alkalmazást nyerne.



# Kiállítás

IV., Váci-u. 2. sz.

Most érkeztek meg Keletről, Perzsiából Smyrnából a legpartabb és legexquisitebb: szőnyegek, portierek és függönyök; imaszőnyegek, futók, szalonnabédülő-szőnyegek és díszítő tárgyak óriási választékban! 3442

!!! Nem kiabáló, nem szédeltető vásárló !!!

Minden vett áru valódiságáért elvállalja a kezeséget a 80 év óta fennálló szolid hírneves és elsőrangú szőnyegárú cég:

Alapított 1820.  Alapított 1820.

## JOANNOVITS DÖME

IV., Váciutca. 2. sz. (Városháztér sarok.)

Valódi erdélyi pokróczok (kézi munka) padlószőnyegeknek, ablakvédőknek stb. mindenféle színben és nagyságban, valamint minden a szakmába vágó tárgyak a legnagyobb választékban és legolcsóbb áron vásárolhatók.

## Csak 3 frt.

a legszebb és legezészerűbb Karácsonyi ajándék.



(Emlék az elhunytakról).

### Arcképek életnagyságban.

Bármely beküldött fénykép után. Szállítási idő 10 nap. A hü hasonlatért kezeség vállalatik. A fénykép sértetlen marad Alkalmi ajándékliszánt megrendel. előbb küldendők be.

### Bodascher Siegfried

jutalmazott műterme. 3453

WIEN., II., Praterstrasse 61.

**CSAK URAK** kapnak egy egyteményt 50 db.

rendkívül érdekes pillanatnyi felvételt és egy felkérés kelte nagyazaru gyujteményt tengereutuli kellenlegességeket, mely 14 salneseti képet tartalmaz. Visitkép formában. Mindkét gyujtemény a pénz előleges beküldése ellenében 1 frt. (Bélyegben is.) Utánvét 30 kr.-nyal több. Szétküldés bérmentve és diskrét módon. Czim: J. Kann, Wien, II., Jägerstrasse 28. 3449

# Szerencsések lettek sokan

nálunk vásárolt

## SORSJEGYGYEL.

Kisérelje meg Ön is szerencsését

# TÖRÖK A. és TÁRSA bankházánál

BUDAPEST, Váci-körut 4/f.

Rövid idő alatt a magyar osztálysorsjátékban a szerencsés vevőknek több mint 2.000.000, két millió koronát fizettünk ki.

TÖRÖK A. és Társa bankháza, a magy. kir. osztálysorsjáték főelárusítója, Budapest, VII. kerület Váci-körut 4/f.

Szíveskedjék az alanti megrendelő-levelet igénybe venni.

3446

\* \* \* \* \* LEVÁGANDÓ. \* \* \* \* \*

### Levágandó!

Kérjük

ezen megrendelő-levelet hozzánk bérmentve küldeni.

### MEGRENDÉLŐ-LEVÉL.

TÖRÖK A. és TÁRSA uraknak Budapesten, Váci-körut 4/f.

Szíveskedjék a magy. kir. szab. osztálysorsjáték I. osztályához

eredeti sorsjegyet küldeni.

Az összeg frt kr. értékben

utánves bankjegyekben (póstabélyegben) mellékelve postautóvalánygyal küldöm (A nem kívánt törlendő.)

Pontos czim: Vezeték- és keresztnév:

Lakhely:

toisó pósta:



36 év óta fennálló szőnyeg raktárunk  
teljes feloszlataása következtében  
nagyszerű

# Szőnyeg eladás.

Óriási szőnyeg raktárunk  
végleges eladása szabott szenzációs áron.

Az eladás csak készpénzfizetés mellett történik.

## TOTTIS és KREN

IV., Bécsi-utca 1. sz. Hajó-utca sarkán.

Egy szép raktárhelyiség Mária Valéria-u. 3. sz. a. azonnal vagy 1900. évi febr. 1-ére kiadó.

Ugyanott a berendezés is jutányos áron eladatik.



Világhírű fogvíz  
Kitűnő aromája van és antiseptikus  
tulajdonsága. 3357

Mindenütt kapható.

**Hyacinthen** (jetzt zu pflanzen!)  
Prachtortimente v.  
10 Sort. f. Töpfe 8.—Mk., f. Gläs.  
4.—Mk., empfehit als Special.  
Hyacinthen-Huok, Erfurt i. M.  
(Kultur-Anleitung gratis.)

### Asszonyt-védő

Biztos és feltétlenül ártalmatlan  
egészségügyi szer.

Főltalálta és ajánlja DEVOT tanár Párisban.  
Egy doboz ára (12 kapsula) 2 frt.

Diszkrét szétküldés utánvétellel vagy előleges pénz-  
beküldés ellenében 3469

### PETROVITS MIKLÓS

drogista különlegességekkel

Budapest, Bécsi-utca 2. sz.



### Szabadalmakat!

kieszközöl és értéketai  
**PATAKY H. és W.**  
Bpest, Erzsébet-körút 42  
Központ: Berlin, Luisenstr. 25.  
Fennáll 1882 óta. Saját irodák:  
Prága, Hamburg, Köln, Frank-  
furt, Lipsze, Boroszló, Varsó,  
New-York. Eddig 30.000 benyuj-  
tást megbízás. Értékesítést szer-  
ződéses 2/ millió márika érték-  
ben költettek. 3340  
Fővárosi igazgatóság és prespotusok igazg.  
A magyar kereskedelmi  
muzeum képviselője.



Herczeg Metternich-féle  
kőingawarti

### Richárd-forrás.

A világ legkifinomultabb asztali vize!  
Feltűnő gyógyhatású emésztési zavaroknál, ugyszintén a  
légszós és hűgvályag idült burutos bántalmainál.  
Magyarországi főraktár és iroda:

Budapest, VIII., József-körút 9. szá

10,000 frt tiszta nyereség  
elérhető a legkisebb risikóval mindenki által, a ki a  
Biztos kihasználása, az egész Osztrák-  
magy. monarchiában engedélyezett értékpapirok-  
nak egyesületébe mint tag belép.

Havi hozzájárulás 8 frt, fél rész 3 frt.  
Tagsági feltételek ezen szigorúan szolid  
vállalatról bérmentesen és ingyen küldetnek.  
(Levelekér 10, kártyakért 15 kr. portó.)

AMSTERDAM, A kereskedelmi és hitel-  
Nicolaas Witsenkade 13. bank igazgatósága.

Tevékeny képviselők kerestetnek.

Ajánlatok német nyelven irandók.

A legjobb zongorák  
pianinok és harmonikumok legolcsób-  
ban kaphatók tökéletes jótállás  
mellett 3424

HECKEYAST GUSZTÁV  
hírneves zongora eladási és köl-  
csönző intézet ben  
Budapesten, most IV., Bizella-tér 2. sz. a  
Ehrbar ca. és kir. udvari zongora-  
gyár, továbbá Schiedmayer és fia  
stuttgarteri udvari zongoragyár és  
Thuringiai Organ C. a világ legjobb  
és legolcsóbb harmoniumai egye-  
dülly képviselője.

Alapított 1865-ben.



Árjegyzék ingyen.

A kiadó tulajdonos: ATHENAEUM irodalmi és nyomdai r.-társulat betűivel Budapest, VII., Kerepesi-ut 54, Athenaeum-épület.